Zeitschrift: Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis

**Band:** 29 (1907)

**Heft:** 32

**Anhang:** Beilage zu Nr. 32 der Schweizer Frauenzeitung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 26.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

#### Was frommt dir's . .

Was frommt dir's der Erkenntnis Schranken Ausmessen, wenn im Nebersluß Um reichen Gaftmahl ber Bebanten Dein Berg, ein Bettler, darben muß?

Bas nicht im innerften Bemute Dich trantt mit ftiller Segenstraft Bas bich nicht reift zu heil'ger Gute, Ift eitel tote Wiffenschaft.

Und wenn bein Geift die Belt umschriebe Und würde nicht der Selbstsucht los, Bas wär's? Mehr wiegt ein Tropfen Liebe Mis alle Beisheit Salomos.

#### Briefkalten der Redaktion.

Frau P. M. in S. Es genügt nicht, daß Sie die Denkungsart des herrn kennen, den Sie "zum Gatten Ihrer Lochter bestimmt haben"; die Tochter letber muß ihn gründlich kennen kernen nach jeder zeitenten mis ihn gründlich kennen kernen nach jeder Richtung, ehe sie den Bund fürs Leben schließt. Ihr Streben kann noch so rein und selbstlos sein, so geht es doch nicht an, daß Sie in dieser Weise über Irchte Ihre Lochter bestimmen. Sie dürsen nicht vergessen, daß die Tochter oft für die eigene Mutter eine Fremde

ist und deren wirkliche Neigungen und Bedürfnisse nicht kennt. Muß die Tochter wirklich die Mutter auch den Mann sir sich auswählen lassen, so ist sie auch ein Mann sir sich auswählen lassen, so ist sie zur She noch nicht reif und muß die Tochter aus "schuldiger Pietät", wie Sie sich ausdrücken, sich die mütterliche Wahl gefallen lassen, so tann für die Julunft ein schweres Verhängnis für die junge Frau und eine große Verantwortung für Sie heraufselchworten werden. Es braucht Liebe und zwar dis zu einem gewissen Wes dernanwortung für Sie heraufzeibe, um die Abgrüsed zu überbrüsen, welche in der Siebe, sich etwa vor uns auftun, auch wenn das Zusammenleben ein glüdliches ist. Und wenn das Zusammenleben ein glüdliches ist. Und wenn das Zusammenleben ein glüdliches ist. Und wenn dies Leben un nicht in der nötigen Stärte vorhanden ist, so sehlt die Kraft zum Tragen und Kämpfen mit dem Mann ober für den Mann.

Leserin in E. Wenn Sie ohne jeden Vorbehalt die Veryflichtung übernommen hatten, das Haus die Ziere und Blumen zu beforgen, so hatten Sie ohne vorheriges lebereinsommen mit ben abwesenden Sigentümern nicht das Recht, Ihre übernommenen Pflichten an jemand anderen zu überseberner Halblein beste Mersse: Walter Guaz Rleienhach.

Berner Halblein beste Adresse: Walter Gygax, Bleienbach



tragen. Das war ein Bertrauensbruch von Ihrer Seite und dieses läßt sich eine charaktervolle Person nicht zu Schulden kommen. Der auß Ihrem Mortbruch entstandene Schaden, der schließlich so oder so zu erstehen ist, ist nicht die Hauptsache, schlimmer ist, daß Sie in den Augen Ihrer Freunde Ihre Bertrauenswürdigkeit eingebüßt haben. Diese Scharte läßt sich nicht mehr außwegen, sie ist zu ties gegangen. Se sei denn, daß Sie durch unbedingtes Jugeben des in Folge von Genußreube gemachten großen Fehlers und herzsiche Wilsste um Berzeithung, sich das Recht erwerben, die Wilsste um Berzeithung, sich das Recht erwerben, die Wilsste um Berzeithung, sich das Archt erwerben, die Wilsste um Urzeithung, sich das Archt erwerben, die Villsste um Tuszeithung. Des naußtreichen, Dann konnten Sie durch Ausführen einer Ihnen nicht zugemuteten Arbeit wie: Hauspuß, Desenausstreichen, Waschen oder Weißeln der Kidche, gründliche Keinigung des Gartens, Reinigung der Dachbobenräume z. den num Beleibigten wieder eine Freude machen und Ihnen den Beweis leisen, daß Ihnen fein Opfer zu groß ist, um das Weschehene vergessen zu machen. — Sanz besonders

In **Bürstenwaren** für den Haushalt wird jährlich eine große Summe verbraucht. Die rechnende Hausfrau wird daher darauf achten, daß nur solides Material angeschafft wird, das den Verbrauch ausschlicht. Sorgfältig ausgeführte Jandarbeit wird daher besticht. Sorgfältig ausgeführte Handarbeit wird daher der Fabritware vorgezogen. Mit der Hersellung solcher wirstlich nur soliden Bürstenware jeder Urt besatt sich ein Invalider, der den schrieben Hausschlich und Für nachfolgende größere oder kleinere Bestellungen von Herzen dankbar ist. Gefällige Anfragen unter Chiffre K 4860 befördert die Expedition. [4860

In einem sehr guten Haus findet eine im Schreiben und Rechnen gewandte Tochter aus guter Familie Aufnahme fürs Buffet und zur Besorgung von Handarbeiten. Es wird bei guter Eignung (Intelligenz, flinkes Arbeiten und guter Wille) auch eine Tochter angenommen, die sich unter Anleitung der Hausfrau in diesen Posten im Hotelwesen erst einleben muss. Familienzugehörigkeit nebst guter Beköstigung. Der Eintritt könnte sofort geschehen. Es kann nur eine gut erzogene und strebsame Tochter berücksichtigt werden.

Offerten unter Chiffre A7 befördert die Expedition.

#### Gesucht:

41] Für einen Landgasthof eine

## Vertrauensperson

zur Unterstützung der Frau in allen Teilen des Wirtschaftsbetriebes. Ein-tritt sofort. Alleinstehende Frau mit einem Kinde darf solches mitnehmen. Offerten unter Chiffre M 3422 G an Haasenstein & Vogler, St. Gallen.

Hasenstein & Vogler, St. Gallen.

Jür eine Tochter gesetzten Alters, die gerne bei hohem Lohn und sehr guter Behandlung in stiller, geordneter Tätigkeit in schöner und gesunder Gegend auf dem Lande leben möchte, findet sich in einer kleinen, gebildeten und hochachtbaren Familie der französischen Schweiz gute Stelle zur selbständigen Besorgung des Haushalts. Verlangt wird: Gesundheit, volle Vertrauenswürdigkeit, grosse Reinlichkeit nebst Kennlnis der guten bürgerlichen Küche und Instandhaltung der Zimmer. Ein anständiges, höfliches Benehmen wird vorausgesetzt. Es ist ein männlicher Dienstbote da. Diese Stelle wird besonders für eine Persönlichkeit passen, die nach einem bleibenden, geachteten Wirkungskreis sucht, wo ihre Leistungen und ihre Persönlichkeit Anerkennung sinden. Gest. Ossernen mit Zeugnissen und Referenzen, wenn möglich auch mit Photographie versehen, besordert die Expedition unter Chiffre Ch 8. Chiffre Ch 8.

Heiral sucht alleinstehender Mann mit sicherer Existenz mit älterem Mädchen, Fräulein oder junger Witwe. Vermögen. Offerten sub 55 b an die Expedition. [55

E ine im Hotelwesen vertraute Tochter sucht auf 1. Oktober Stelle als Office-Gouvernante oder als Stütze der Dame des Hauses. Gute Referenzen. Geft. Offerten unter Chiffre S 56 befördert die Expedition.

#### Haushälterin.

Gesucht in eine Schweizer Familie nach Ober-Italien eine in der Küche und in allen Zweigen des Haushalts absolut bewanderte Haushälterin, welche über gute Zeugnisse verfügt. Offerten befördert die Expedition der "Schweizer Frauenzeitung" sub. Chiffre K 38. [38]



# Luftkurort Eichenberg

Telephon % 1969 am Hallwiler See (Aargau) 4805 Telephon

Herrliche Rundsicht. Staubfreie Luft. Tannenwälder. 650 m. ü. M. Eigene Landwirtsch. Fester Preis Fr. 4-450 per Tag, alles inbegriffen. Prosp. grat.

# Pension

Frutigstrasse.

Prachtvolle, ruhige Lage. Moderner Komfort. Pension von 5-10 Fr.

# Badanstalt Aquasana 31. Gallen Zwinglistr. 6

Wasser- und Licht-Heilanstalt.

Behandlung von Nervenleiden, Herzleiden, Magen- u. Darmkrankheiten, Muskel- und Gelenkrheumatismus, Fettsucht, Gicht, Blutarmut, Bleichsucht, Frauenkrankheiten, Hautleiden.

Hydrotherapie: Duschen, Halbbäder, fliessende Fuss- und Sitzbäder. — Lichtbehandlung: Glüh- und Bogenlichtbäder. Bogenlichtbestrahlung. — Elektrische Bäder, elektrische Lohtanninbäder. — Kohlensäurebäder. — Massage, Vibrationsmassage. — Fango-Applikation. — Sol- und andere medizin. Bäder. — Litandar, Art. De Schieller, Spacialart f Newyokrankheiten.

Leitender Arzt: **Dr. Steinlin,** Spezialarzt f. Nervenkrankheiten. Sprechstunden in der Anstalt.

Die Prozeduren und Bäder werden durch geübtes Badepersonal genau nach Vorschrift sämtlicher Herren Aerzte von St. Gallen (Za G 1190) und Umgebung abgegeben. [4858



Alles, was für

## gesunde und kranke Tage

zur Pflege des Körpers gebraucht wird, liefert in bester, bewähr-tester Form, tadelloser Qualität und zu billigen Preisen das

Sanitätsgeschäft Hausmann A.-G., St. Gallen. Basel Genf Zürich

**Davos** Platz u. Dorf Corraterie 16 Bahnhofstr. 70, 1 Tr. Freiestr. 15

### Gesucht:

Junge, gesunde Mädchen zur Nachhülfe d. Krankenschwestern Nachhülfe d. Krankenschwestern in den Hausarbeiten in Spital oder Kinderheim. Vorkenntnisse unnötig. Eintritt so bald als mög-lich. Nähere Auskunft erteilt die Oberin der Schweiz. Pflegerinnen-schule mit Frauenspital, Sama-riterstrasse 15, Zürich V. [4741

Eine sorgfällig erzogene junge Tochter, welche die französische Sprache und die mit der Leitung eines Hötels – von Seite der Dame – ver-bundenen Arbeiten kennen lernen will, bundenen Arbeiten kennen lernen will, findet sehr gutes Placement bei einer Schweizerfamille in Paris. Die Tochter steht als Volontärin unter der persönlichen Obhut der Dame des Hauses und ist deshalb ein taktvolles, gediegenes Wesen mit guten Manieren unerlässlich. Die Besorgung der Privatzimmer der Hausfrau liegt in den Händen der Volontärin, die im übrigen als Stütze und Hülfe in Vertrauensstellung reiche Gelegenheit zur Austellung reiche Gelegenheit zur Austellung reiche Gelegenheit zur Austellung reiche Gelegenheit zur Austellung zeiche Gelegenheit zur Austellung zeich Gelegenheit zur Austellung zeich Gelegenheit zur Austellung zeich Gelegenheit zu der Gelege gen dis Statze und Halfe in Vertrauens-stellung reiche Gelegenheit zur Aus-bildung findet. Referenzen werden gegeben und verlangt. Offerten unter Chiffre P 42 befördert die Expedition.

Für eine in allen Haus- und Hand-arbeiten tüchtige und zuverlässige Frau, die durch eine lang andauernde, schwere Krankenpflege hart mitge-nommen war, wird nach erfolgter Er-holung ein Wirkungskreis gesucht als Stütze der Hausfrau. Bei zusagenden Verhällnissen wird fürs erste kein Lohnanspruch gemacht. Geft. Offerten unter Chiffre St 26 befördert die Ex-pedition.

Gesucht in eine deutsche Familie nach Mailand ein im Zimmerdienst und Bügeln absolut bewandertes Zimmermädchen, welches über gute Zeugnisse verfügt.

Offerten befördert die Expedition der "Schweizer Frauenzeilung« sub. Chiffre M 37.

Für ein im Hauswesen tüchtiges und sleissiges junges Mädchen wird bei einer gutdenkenden Familie Stelle gesucht als alleinige Hülfe. Da die Suchende als treu und redlich empfohlen wird und nur bescheidene Ansprüche macht, könnte diese Anfrage einer Frau dienen, die sich erholen soll oder die nach Krankheit oder Wochenbett einer willigen und anspruchslosen Hülfe bedürftig ist. Gest. Osserten unter Chistre «Häusliche Hülfe» befördert die Exped. [45]

n einem guten Herrschaftshause n einem guten Herrschaftsmasse von nur wenigen Erwachsenen ist Stelle offen für eine anständige, brave Tochter, welche eine gute, bürgerliche Küche und die Zimmerarbeiten selb-ständig besorgen kann. Da es eine Vertrauensstelle ist, sind gute Empfehlungen oder Zeugnisse notwendig. Der Eintritt kann auf Mitte oder Ende August erfolgen. Offerten unt. Chiffre A 24 befördert die Expedition. (24

peinlich ist es eben, daß die Abwesenden Ihnen schon vielsach sehr große Dienste geleistet haben und daß Sie jest zum erstenmal Gelegenheit hatten, sich dankbar zu

gegt 3um erstenmal Gelegenheit hatten, sich dankfar zu zeigen.

Frt. A. S. Der Fehler liegt auf Ihrer Seite. Wenn die Dame beim Abschied Ihre Kinder auch freundlich eingeladen hat, ihre Ferien einmal bei ihr zu verdrüngen, so hätte entweder noch eine schriftliche Einladung auf einen bestimmten Zeitpunkt von Seite der Dame vorangehen, oder Sie hätten unter Berufung auf die Einladung höslich anfragen sollen, ob der gegenwärtige Zeitpunkt zum Ferienbeluch der Kinder passe, des die Kinder ohne weiteres mit Sac und Pack hinreisen ließen. Entweder ist man zu gegenwärtiger Zeit in der Sommerfrische und macht Ausstüge der man ist in angestrengter Tätigkeit daheim, weil man der Arbeit der anderen, die als Sommerfrischen abwesend sind, zu der eigenen noch mitbesorgen muß. Sine unangemeldete Invasion von Ferienkindern kinder außlösen. Ju allem hin müssen Mutter ber Kinder außlösen. Ju allem hin müssen Wutter ind bei eine wacht sein, man muß sich ihrer annehmen und ihnen Bergnügen verschaffen. Es ist auch nicht sedermanns Sache, eine solche Verantwortung zu sibernehmen. Das Uebelnehmen Ihrerseits ist also ar nicht am Platz, so sehr Sie auch geschädigt und in Verlegenheit gebracht worden sind. Besser kind eine Entschuldigung.

eine Entschuldigung.

Eifriger Zeser in G. Wir hatten bis jest keine Gelegenheit, das von Ihnen angepriesene Fabrikat durch eigene Prüfung kennen zu lernen, wir können dasselbe somit unseren Leserinnnen auch nicht empfehlen. Ind daß wir dies auch gleich mit Leruntermachung Ihrer Konkurrenten tun sollten, das ist eine große Jumutung. Wir senden Phr. 21 unseres Wlattes, worin die Annonenmitteilung angezeichnet ist, nach worin die Annonenmitteilung angezeichnet ist, nach welcher verschiedene englische Zeitungen, welche das Fabrikat der Sunlight Seifensfahrik Gelweita dem Angelten, zu einer Entschädigung von 1,250,000 Fr. und den Prozeskosten verurteilt wurden. — Sie müssen Ihrer Kaflanten selbst aus dem Feuer holen, kein Underer wird bereit sein, es für einen Annonymus zu tun.

#### Neues vom Büchermarkt.

Reues vom Büchermarkt.

"Inser Sausarzi", Monatsschrift für Gesundheitspsiege, Exiehung und Heistunde, herausgegeben
von Dr. med. E. D. Festlauer, Berlin. Preis halbjährlich Mt. 1.50, Ausgabe B 90 Pf. bei allen Buchhandlungen und Bostämtern. Probehefte dieser für
jede Familie wichtigen und lehrreichen Zeitschrift versendet kostenfrei die Hausarzt-Geschäftsstelle (H. Stoß)
Zestendorf-Berlin, Gertraudstraße b.
Anare, Dr. med. F., des Kindes Ernährung,
Psiege und Erziehung von der Geburt bis zum Schulbeginn. 116 S. Leipzig, Krüger & Co. Mt. 1.50.
Im Brennpunkt aller sozialhygienen Bestrebungen
steht beute die Abhisse von Staussingsserblichseit. Zu
ihrer Beschränkung müssen dass und Familie, Nerzte
und Alle, die es angeht, mit vereinten Krästen ankämpsen. Hier tritt nun die vorliegende Schrift ein
und erfüllt eine Lücke, indem sie Allen, denen die
Psiege des Kindes obliegt, Katschläge eines Arztes
zur Beschränkunge und der neuesten wissenschaftlichen
Forschungen erreilt.

#### Warum die Deger so weiße Bähne haben.

Es herrscht im allgemeinen die Ansicht, daß die Bähne der Neger der Karies weniger zum Opfer fallen, als die der weißen Rassen. W. Sharézieur hat nun, wie man dem Zentralblatt sir das Gesamtgebiet der Wedizin und ihrer Hiswissenschaften entnimmt, verssucht, die wissenschaftliche Vegründung dieses populären

#### Unseren Touristen

genügen 5 Tropfen alcool de Menthe de **Ricqlės**, um ein sofort fertiges, erfrischendes und pikantes Getränk herzustellen, dessen Kosten nur einen halben Centime betragen. Sehr empfohlen bei schlechter Verdauung, Magendrücken, Blähungen und Mattigkeit. Originalflaschen, nur echt mit dem Namen **Ricqlės**, in Parfümerien, Drogerien und Apotheken erhältlich.

Gindrucks zu finden, und hat zu diesem Zwecke mehrere schwarze Rassen (Mauren, Araber) untersucht. Er erstlätt, daß die den Negern nachgesagte Ammunität gegen Karies nicht so vollständig ist, wie man glaubt. Er macht jedoch auf das bemerkenswerte Weiß ihrer Zähne ausmerksam, ein Resultat ihrer Zahnhygiene. Dieser Eindruck wird noch durch den Farbenkontrast zwischen Zähnen und äußerer Hauf gesteigert. In der Tiese des Mundes sand W. Charézieur Mengen von Zahnstein, Karies in den verschiedenssen Nehen und karf gelockertes Zahnsleisch. Diesen Zustand and er dei 60 Prozent der Untersuchten. Den Speichel sand er bei faure Krosen in ehr start, während sie bei andern, die zumenkatton sehr start, während sie hein, die on Karies sehr heimgesucht waren, sehr schwarz, volleser konstante Säuregehalt scheint von dem sortwährenden Kauen der Kolanus herzurühren, die sehr eich an Tanninsäure ist. Bor allem aber ist beachtenswert, daß die Weger, Männer sowohl wie Frauen, die Jähnen einem weichen Holz frotiteren. Zu diesen zwechnehmen sie ein Lleines Stück weichen Holzes, machen an einem Ende mehrere Spalten oder begnügze sich auch, dies Ende zu zerbeißen, halten dann am andern Ende mehrere Epalten oder begnügze sich dauch, dies Ende zu zerbeißen, halten dann am andern Ende des Böslachen und benüßen es so zum Frotitieren der Jähne. Die Borderzähne sind, weil sie am Leichteinen erreichdar sind, siets am besten und bäussigten abgerieben und sass fehre und känften ebne mehrere ind, weil sie am Leichteinen erreichdar sind, dies Ernährungsweise und die Ernährungsweise und die Ernährungsweise und die Ernährungsweise und die Ernährungssweise und die Ausschließlich vegetarisch; Reis und hiese find bie Vernährungsweise sind sie Kunten gesen die die jetzige Jahreszeit mit sich die die jetzige Jahreszeit mit sich



wa Wer seine Kinder den Gefahren, die die jetzige Jahreszeit mit sich bringt, nicht aussetzen will, gebe ihnen das bekannte Milch-Mehl Galactina, das durchaus kein ge-wühnliches Kindermehl, sondern ein aus keimfreier Alpenmilch herge-stelltes, leicht verdaulich gemachtes Milchpulver ist. Man hitte sich aber vor Nachahmungen und achte beim Einkauf genau auf d. Namen Galactina.



Dieses zur Haarpflege sehr empfehlenswerte

## Petrol-Haarwasser

ist erhältlich in besseren Coiffeur-Geschäften, sowie in der Parfümerie Bergmann & Co., Zürich Bahnhofstrasse 51.

# Für 6.50 Franken

versenden franko gegen Nachnahme

#### btto. 5 Ko. ff. Toilette-Abfall-Seifen

(ca. 60-70 leichtbeschädigte Stücke der feinsten Toilette-Seifen). [4614 Bergmann & Co., Wiedikon-Zürich.

### 4Geschäftsbücher, Fr.6

für Handwerker u. Geschäftsleute.

Hauptbuch, praktisch eingeteilt . . Journal-Tagebuch . . . " 2.<del>–</del> Kassabuch mit netter

Einteilung Fakturenbuch, übersichtlich eingerichtet . . " 1.80 Versende alle 4 Bücher statt

zu Fr. 7.80 zu nur Fr. 6.-Schreibbücherfabrik

A. Niederhäuser

Grenchen.

# ■ Ida Boy-Ed

hat ihren neuesten Roman, der den Titel "Ein Cho" führt, der "Gartenlaube" zur Veröffent-licung übergeben. Die gefeierte Erzählerin ichenkt der Lelewelt damit einen Roman, der einen Böhe-punkt in ihrem gesamten bisherigen Schaffen be-deutet. "Ein Echo" spielt in den Grosskausmanns-Kreisen einer deutschen Seeltadt und schildert die Schicksale einer für die Musik begeisterten und sehr begabten jungen Dame, die lich zur Virtuolin ausbildet. Die fchweren Seelenkampfe, die fie in inniger Gemeinschaft mit ihrem zartbefaiteten, gelähmten Zwillingsbruder auszufechten hat, überhaupt die Entwicklung ihres Geschickes bilden den Inhalt dieles ganz eigenartigen, an Bandlungen und Aufregungen reichen Romans.

## Ein Probeheft der "Gartenlaube"

mit "Welt der Frau" wird zum Preise von 25 Pfg. von jeder Buch handlung geliefert, sowie direkt vom Uerlag Ernst Reil's Nachfolger (Hugust Scherl) 6. m. b. h. in Ceipzig. (12

# Weck's Sterilisiergläser



#### zur Selbstbereitung von Conserven im Haushalt!

Selbstbereitete Conserven sind billig, schmackhaft, wohlbekömmlich.

> Depots überall. Prospekte umsonst.

**F. J. Weck,** Zürich.

# Reine, frische Sennerei-Butter

per Kilo à Fr. 2.75 ab Verkaufsort liefert an solvente Abnehmer

Anton Schelbert in Kaltbrunn.

## Geheiltes Brustleiden.

16] Ich fühle mich verpflichtet, Ihnen zum Danke und andern zum Wohle ein öffentliches Zeugzum Wohle ein öffentliches Zeug-nis zu geben. Ich litt schon längere Zeit an Brust- und Lungenleiden mit heftigem Stechen und öfferem Blutaus-wurf verbunden. Da wandte ich mich an Herrn J. Schmid, Arzt, z. "Bellevue", Herisau. Durch die Mittel fühlte ich mich Durch die Mittel fühlte ich mich schon in kurzer Zeit besser. Blutspeien, Stechen hörten in sehr kurzer Zeit gänzlich auf, und so bin ich, Gott sei Dank, gänzlich davon befreit. Finde daher wohl mit Recht, Hrn. J. Schmid, Arzt, jedem Lungenleidenden bestens zu empfehlen. Herisau, den 7. Mai 1903. Gertrud Rohner. Die Echtheit der Unterschrift der Gertrud Rohner wird amtlich beglaubigt. Für d. Gemeindekanzlei: der Gemeindeschrbr. Stellvertreter: R. Schlänfer. Stellvertreter: R. Schläpfer. Herisau, den 7. Mai 1903. (K 8265-5)

### LUGANO. Hotel-Pension Rhätia.

(Familie Tiefenthal.) 20 Betten. Pensionspreis incl. Zimmer von 51/2 Franken an. Prachtvolle staubfreie Lage in nächster Nähe des Bahnhofs. - Gut bürgerliches Haus! Das ganze Jahr offen! — Besonders günstig für Passanten!

### **Rovio** (Luganersee)

3] 502 m ii. M. Durch den Generoso gegen Osten und die S. Agatha gegen Norden geschützt. Das ganze Jahr zum Kuraufenthalt für Deutschschweizer geeignet. Milde, staubfreie Luft. Neubau mit modernem Komfort. Zentralhei-zung, Bäder, engl. Closets, Zimmer nach Süden. Bescheidene Pensionspreise. Im Hause wird deutsch gesprochen. Prospekte gratis und franko. Kurhaus Pension Monte Generoso (Familie Blank) in Rovio (Luganersee).

Schwächliche in der Entwicklung oder beim Lernen zurückbleibende Kinder

sowie blutarme sich matt fühlende und nervöse überarbeitete, leicht erregbare, frühzeitig erschöpfte Erwachsene gebrauchen als Kräftigungsmittel mit grossem Erfolg

Der Appetit erwacht, die geistigen und körperlichen Kräfte werden rasch gehoben, das Gesamt-Nervensystem gestärkt. [4619

Man verlange jedoch ausdrücklich das echte "Dr. Hommel's" Haematogen und lasse sich keine der vielen Nachahmungen aufreden.

## Marwedes Moosbinden

Marweues muosumuen (Menstruationsbinden) kosten p. Paket å 5 Stück 1 Fr., Gürtel 75 Cts. — Jahresbedarf, 50 Stück mit Gürtel Fr. 10.50 portofrei. Direkter Versand von der Generalvertretung für die Schweiz: (He 3768 Z) [4870

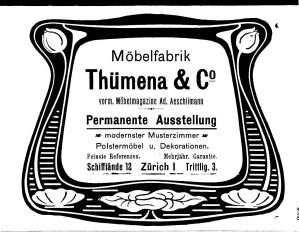
Schweiz: (Hc 2002)
W. Kaestner Zürich I, Marktgasse 10.



Buntglas53] Imitation.
Schönster und billigster Ersatz für Bullinger Glassmalerel. Jederm. kann damit Fensterscheiben etc. undurchsichtig und doch Licht durchlassend machen. Musterheft gratis zu Diensten.

I Reumen Schönnen

J. Feurer-Schönauer Papeterie, Schaffhausen



Aufsehen erregt in Ärztekreisen und beim grossen Publikum

die Erfindung des "Haardünger"

opf und bassender befraupt möglich ist. Schup-anen und Haarausfall ver-unter Garantie nach ein-Gebrauche. Es liegen Be-dass über 100.000 Kahlköpfe diose durch "Haardünger"

Exporthaus "Delta" in Lugano.



Malzkaffee ≈ Bonbons

Kaiser's

1000 Verkaufsfilialen.

Verkauf mit 5% Rabatt. Postversand nach auswärts.

Centrale: Basel, Güterstr. 311.

# eethaler



bestehend aus erlesenen Früchten und bestem Zucker, sind ein feinschmeckendes, gesundes Nahrungsund Genussmittel und dürfen auf keinem Frijhstiickstische fehlen.



# Gemüse - Conserven



Erbsen (petit pois), Bohnen (haricots), grüne und gelbe Wachsbohnen, Schwarzwurzeln,

Spargeln, Tomatenpurée, Spinat etc., sind auf das sorgfältigste zubereitet und schmecken ganz wie frische Gemüse.



In allen bessern einschlägigen Geschäften erhältlich; man\_verlange ausdrücklich Seethaler Confituren, Früchte- und Gemüse-Conserven

Conservenfabrik Seethal A.-G. in Seon (Aargau)

Auswindmaschinen

werden prompt und billigst repariert

Maurer & Co. Neuweg, HERISAU.

Die

(H 4029 Z)

ist garantiert frei von allen der Seife schädlichen Substanzen und enthält das Maximum an nützlichen Stoffen. Die extra reine Seife "die Katze" verlängert die Dauerhaftigkeit der Wäsche und erspart 20 bis 30 % auf dem Gewicht der verwendeten Seife.

auf dem Gewicht der verwendete.

Man hüte sich vor Nachahmungen, deren
Marken Aehnlichkeit mit dem Katzenkopf
[1]

# PIANOS





Berner Alpen-Rahm

Jederzeit zum Gebrauch bereit
für Küche und Haushaltung.
Grösste Haltbarkeit. 4666

Feinster Wohlgeschmack.
Zu beziehen durch die BerneralpenMilchgesellschaft Stalden, Emmental,
oder in Comestibles-Geschäften.

#### Probe-Exemplare

der "Schweiz. Frauen-Zeitung" werden auf Verlangen gerne gratis u. franko zugesandt.

nahmsweise. Infolgebessen ist die Gärung im Munde auf ein Minimum herabgesett. Der Zersall von steisch-lichen Nahrungsresten ist gar nicht vorhanden oder ganz unbedeutend. Was das Trinsmasser betrifft, so fand M. Charézieur das Brunnenwasser in der Unzehung von Tombomtu start Magnesiaslage enthaltend, und zwar so reichlich, daß es für die Fremden von angenehmem Geschmack war. So sind also die hygienischen Gewohnheiten, die Katur der Nahrungsmittel und die Qualität des Wassers die drei Faktoren, denen die Neger den guten Zustand ihrer Jähne verdanken.

#### Das Frauenstudium an den deutschen Universitäten.

An den deutscheft Antoerstaten.
Der Besuch der Universtäten durch vollberechtigt immatrikulierte Frauen ist in fortwährendem Steigen begriffen. Im Sommer 1905, als den Frauen nur 6 Universtäten offen standen, betrug ihre Jahl bereits 137, die im Sommer 1906 auf 211 und im letzten Winter auf 254 stieg. Im Laufenden Halbighr bessinden sich an den 8 Universtäten, die jeht Frauen das akademische Würgerrecht erteilen (die drei dagrischen, die zwei dadischen, Lübingen, Leipzig und Jena) 302 immatrikulierte Studentinnen. Die größte Jahl hat

wieder München, nämlich 100 (im Winter 1906—07 90, im Vorjahre 57, in Seidelberg studieren 76 (58 bezw. 57), in Freiburg 55 (49 bezw. 58), in Leipzig 35 (33 bezw. 57), in Freiburg 55 (49 bezw. 58), in Leipzig 35 (33 bezw. 57), in Freiburg 55 (49 bezw. 58), in Leipzig 35 (33 bezw. 57), in Freiburg 58 (49 bezw. 58), in Erlangen 4 (4 bezw. 1), Davon studieren: Medizin 134 gegen 116 im Winter 1906—07 und 108 im Vorjahre, Philosophie, Sprachen, Geschichte, Mathematif oder Naturwissenschaften 144 gegen 120 bezw. 88, Kameralwissenschaft 15 gegen 9 bezw. 10, Rechtswissenschaft 4 gezen 5 bezw. 4, Jahnseitsunder 200 bezw. 88, Kameralwissenschaft 25 heologie 2 gegen 0 bezw. 1 im Sommer 1905. Die absolute Steigerung gegen das lepte Semester um 52 hat sich bemnach relativ fast ganz gleichmäßig auf die einzelnen Studienschaft ist ein stäterer Jussus zu sonstellen Studienschaft ist ein stäterer Jussus zu sonstellen werden 1905 feine Dame mehr gewidmet, haben sich neuestens wieder zwei Frauen augewendet, die beide in Jena einzeschrieben sind. Wie viese wirstlich studierende Frauen mit abgeschlossenschaft ber viesen 3ahl weiblicher Hotzer vorsenschaft sich unter der großen 3ahl weiblicher Hotzer der viestlich studierende Frauen mit abgeschlossens haben, kann nicht ermittelt noch nicht eingeräumt haben, kann nicht ermittelt

merben, ba die Universitätsschriften bierüber feinen Aufichluß geben. Die Zahl dieser Hospitantinnen be-trägt in diesem Semester etwa 1300; die große Mehrzahl betreibt aber kein berufsmäßiges Studium.

#### Wie viel Worte brancht man?

Wie viel Worke brancht man?
Dies Frage beantwortet eine englische Zeitschrift.
Die englische Sprache scheint unter allen den umfangereichsten Bortschatz zu bestigen; im "Standard Dictionary" sindet man \$50,000 englische oder anglistere Ausverter sinder sich freilich auch die riestig Menge technischer Bezeichnungen. Im praktischen Seben tommt man natürlich mit einem werhältnismäßig minzigen Bruchteil dieser Wortmenge zurecht.
Shafespeare, der über den gewaltigsten Wortschap wersigt haben soll, macht in seinen Werten nur von 16,000 Worten Gebrauch. Wilton verwendet 8000. Und beutzutage verwendet ein höber gebildeter Menschaum mehr als 3000 bis 4000 Worte. Mindergeilidete bestreiten ihren Bedarf mit einem Wortschaft, der 500 faum überseigt; und in manchen abgelegenen Öbrsern faum man mit 200 Worten sertig werden. Um Zeitungen oder leichte Vicher zu lesen, braucht man nicht mehr als etwa 2000 Worte zu fennen.

# Essen

## trinken

und

Sie zum Frühstück stets

Sie im Sommer den beliebten -

# Lenzburger-Confitüren

# Lenzburger Himbeer-Syrup

die besten, die es gibt;

mit Wasser vermischt, gesund und billig.

Ueberall erhältlich.

[46]

Verlangen Sie Gratis
mit 1000 photogr. Abbildungen über garantierte

Uhren-, Gold- und Silberwaren E. LEICHT-MAYER & Cie., LUZERN 27 bel der Hofkirche.



Institut für Zurückgebliebene
E. Hasenfratz in Weinfelden (Schweiz)
vorzüglich eingerichtet zur Erziehung körperlich und gelstig Zurückgebliebener, sowie nerwöser, überhaupt schwer erziehbarer Knaben
und Mädchen. Individuelle, heilpädagogische Behandlung und entsprechender Unterricht. Herzliches Familienleben; auf je sechs Kinder
eine staatlich geprüfte Lehrkraft, Sehr gesunde Lage.

Erste Referenzen.
Bericht über Familienleben; 12-jährige Tätigkeit und Prospekt gratis.

Privat-Kinderheilstätte und Genesungsheim 4509] Prospekte Ein wahres Kinderparadies! Das ganze lahr offen. von Th. BRUNNER, prakt. Arzt, Schinznach - Bad.

## Praktische und ethische Ausbildung.

Eine Tochter, welcher die nötige Ausbildung als künftige Frau und Mutter werden soll, sowohl in hauswirtschaftlicher als auch **ethischer** Beziehung, kann wieder Aufnahme finden in einer gediegenen Familie, deren lebenserfahrener mütterlicher Vorstand seit Jahren dieser Aufgabe dient. Anfragen unter Chiffre L 39 übermittelt die Expedition.

14846

621

(Za G 1130)



### Versandt feinster Rivièra-Olivenöle.

E. Sulzberger in Horn a. Bodensee.

Man bittet, Muster, Preise und Conditionen zu verlangen.



